

پاورقی (۷۳)

کبوترسفید

دایان دوکریه . ترجمه: محمدعلی عسگری



چاوشسکو

سوی یک استاد باتجربه دانشگاه «ایاسی» به نام، کریستوفر سیمپونسکو، رد شده بود، اما بعدها توسط کوریولان در اگولسکو که یک همکار چاپلوس اهل تیمیشورا بود، مورد موافقت قرار گرفت. او رساله را به خاطر هوشمندی و نبوغ نویسنده‌اش تحسین کرده بود. به‌سرعت نام آن استاد اول خط خورد و ضمن محروم‌شدن از انتشار آثارش، به‌کلی نام او را از قاموس دانشگاه پاک کردند. به جایش نام استاد دوم را آورده و حتی او را به ریاست دانشگاه منصوب کردند.
باین حال، دوستان و دانشجویانی که از حضور در جلسه بررسی رساله ایلانا محروم شده بودند، از یک فرصت دیگر برای شوخی و خنده برخوردار شدند، زیرا موضوع رساله او «پلیمر» بود. کلمه «مر» در زبان رومانیایی به معنای «سبب» است. بنابراین برخی از این موضوع استفاده کرده و حرف «میم» آن را به «پ» تبدیل کردند که معنا می‌شد «گلای‌های کودن»!

اما این رساله فوراً به‌ار نشست و نتیجه داد: ایلانا در سال ۱۹۷۵ به‌عنوان رئیس شورای ملی فرهنگ و تربیت سوسیالیستی برگزیده شد؛ ملکه گلای‌ها شد وزیر فرهنگ. دیگر آن فلورینای سابقی که روی جدول خیابان‌ها می‌ایستاد، به‌کلی از یادها رفت. ایلانا دیگر، تنها به رسمیت فکری را انجام اقدامات سیاسی در حد خود چشم ندوخته بود، بلکه می‌خواست یک زن نمونه و مثالی و تنها الگوی زن رومانی باشد؛ طوری که همه به او احترام گذاشته و شیفته‌اش باشند و حتی حسادت بورزند. یا همه چیز یا هیچ چیز!

ژوئن سال ۱۹۷۱ بود که ایلانا اوچ گرفت. تا آن زمان جز در مواردی نادر، دو زوج باهم دیده نمی‌شدند. حالا دیگر از سویی نیکلا رهبر ملی و کمونیست نوگاری مستقل رومانی بود و از سوی دیگر ایلانا نماد پیشرفت علمی و صنعتی کشور. باین‌حال، صرف‌نظر از همه لقب‌هایی که داشت، نقشی ایلانا تقریباً تشریفاتی بود. فقط برای این در کنار همسرش ظاهر می‌شد که تصویر کلی او را تکمیل کند، اما این دوران هم به‌سرعت گذشت.

دوم ژوئن سال ۱۹۷۱، آن دو، دست به انجام یک‌سری سفرهای طولانی به آسیا زدند. ابتدا به چین و سپس به کره‌شمالی سفر کردند. در پکن، مانو و همسرش، یعنی همان جیانگ چینگ، از آن دو استقبال کردند. این دیدار، اما به مثابه یک اکتشاف واقعی برای آن زن و شوهر رومانیایی بود. هریک آنجا کویی به‌لحاظ سیاسی غسل تعمید داده می‌شدند.

در خلال این دیدار رسمی و طولانی بود که زوج چاوشسکوها با دقت به دروس آن «سکائندار بزرگ» گوش سپردند و از احترامی که توده‌های مردم نسبت‌به او داشتند یا از شخصیت‌پرستی‌های‌شان، شگفت‌زده شدند.

از زمان به‌قدرت‌رسیدن، نیکلا دست به اقدامات و ابتکارات بیشتری زد که تظاهر کند در برابر روسیه استقلال دارد. مانو نیز آنها را به این کار تشویق می‌کرد که نظام روسیه را به‌رسمیت نشانسد. بنابراین نیکلا و همسرش باید راه دیگری را برای رهبری گذار رومانی به‌سمت مدرنیسم و کمونیسم جست‌وجو می‌کردند. ازهمین‌رو، چاوشسکو به سیاست‌های بلندپروازانه مانو روی آورد.

این سفر برای ایلانا نیز به‌مثابه تمرینی برای سوءاستفاده از مناسبت‌ها بود؛ اینکه چگونه به‌عنوان همسر یک رهبر کمونیست معرفی شود. جیانگ چینگ نقش خود را در جمهوری خلق چین برای او شرح داد: کسی که با مهارت امور تبلیغاتی را رهبری می‌کرد و می‌دانست چگونه چهره خود را برجسته کند.

زوج چاوشسکوها به این‌گونه دیدارها ادامه دادند. آن روزها تصاویری در صفحات نخست روزنامه‌های چین و رومانی منتشر می‌شد که آن دو را در کنار چوئن لای و در میدان تیان‌ان‌من نشان می‌داد. ایلانا توصیه‌های جیانگ چینگ را موبه‌مو اجرا کرد؛ افزایش طرفداران، از طریق حضور در کنار همسرش؛ به این وسیله می‌توانست بر نفوذ خود بیفزاید و کشور را به‌سمت تغییریاتی که می‌پسندید، هدایت کند.
بله دست در دست نیکلا! در آنجا او طعم نمایش‌های بزرگ مردمی را چشید و جلسات تحسین‌آمیزی را دید که نظام بر کرده ملت تحمیل می‌کرد، بنابراین تصمیم گرفت ازآن‌پس در همه دیدارهای رسمی حضور داشته باشد.

هنگام بازگشت به بخارست در تاریخ ۲۵ ژوئن، شهروندان رومانی کاملاً از تغییریاتی که حتی در ظاهر ایلانا به‌وجود آمده بود، شگفت‌زده شدند. او شیک‌تر شده و موهایش با دقت آرایش شده بود. به جاهایی که تصویر گرفته می‌شد، بیشتر علاقه‌مند بود و در زمینه‌های تبلیغاتی، زندگی مستقلی را شروع کرد.

ادامه دارد

شرق: منع فعالیت سازمان‌های غیردولتی به اتهام اقدام علیه امنیت ملی و نظم عمومی پدیده ناآشنایی نیست؛ حالا گیرم در گوشه‌ای از جهان، چه از سر فاصله و عناد تاریخی با انقلاب و چه به هر دلیل دیگری، سازمان‌های غیردولتی و مخالف نظم حاکم را به صفتی نامداول چون «نامطلوب» منتسب کنند. اما آنچه در کمتر گوشه‌ای از جهان بر زبان سیاست‌مداران حاکم جاری می‌شود، صداقتی است که تنظیم‌کنندگان پیش‌نویس قانون محدودسازی فعالیت سازمان‌های غیردولتی در روسیه پیشه کرده‌اند؛ آن‌هم نه در مفاد طرح پیشنهادی، بلکه در انگیزه طرح چنین پیش‌نویسی که از روز گذشته و پس از ثبت آخرین امضا، لازم‌الاجرا شد. ولادیمیر پوتین، رئیس‌جمهوری روسیه، در حالی روز شنبه قانون جنجال‌برانگیز منع فعالیت سازمان‌های «نامطلوب» را امضا کرد که نویسندگان پیش‌نویس، طرح پیشنهادی را جلوه‌ای از پراگماتیسم ناب روسی دانسته‌اند. الکساندر تارناوسکی، نماینده حزب عدالت روسیه، در مجلس دوما، که در قامت مخالف دولت، یکی از دو نویسنده پیش‌نویس بوده است، با اشاره به رأی منفی سه سال پیش خود به لایحه لغو منع تعقیب کارکناران خارجی در خاک روسیه، چرخش ۱۸۰درجه اخیر حزب متبوعش و تنظیم این قانون را واکنشی به رفتار ستیزه‌جویانه غرب در قبال روسیه دانسته است. او با متهم‌کردن غرب به فریب و دورویی و نقض سازمان‌های اطلاعاتی غربی در برپایی کودتای اوکراین، خاطرنشان کرده قانون جدید، صرفاً شرکت‌ها و سازمان‌های بزرگ غربی را هدف قرار داده و تنها درباره آن دست از سازمان‌های غیردولتی اعمال خواهد شد که گستاخانه در پی ایجاد دردسر برای دولت مرکزی و شهروندان روسی خواهند بود. اما تارناوسکی بدون شک در حمایت از این قانون دست‌نهی نیست. بسیاری از نمایندگان دوما یا همان مجلس سفلی روسیه و همچنین شورای فدراسیون (مجلس‌اعلای روسیه) که چهار روز زودتر به پیش‌نویس این قانون رأی مثبت داده بودند نیز

در توجیه این طرح دست‌بسته نبودند. آنان ضمن اشاره به نقش مخرب برخی سازمان‌های مشخص غیردولتی و اغلب بین‌المللی، در تقویت آن قسم ایده‌های ترویجیستی و ملی‌گرایانه افراطی که روسیه را با تهدید انقلاب‌های رنگارنگ و منازعات قومی و فرقه‌ای مواجه کرده، تمهیدات قانونی موجود برای مقابله با این تحرکات را ناکافی می‌دانند. نمایندگان روسی تقریباً یک‌صدا بر این باورند که کشورشان برای دفاع از آنچه ارزش‌های بنیادین خود می‌خواند، ناچار از آن خواهد بود تا در آینده نزدیک حتی از ظهور و بروز شرایطی که فعالیت چنین سازمان‌های خارجی‌ای را تسهیل می‌بخشد نیز جلوگیری کند. اما این تنها نیمی از ماجراست؛ همان نیمه‌ای که با اتکا به گفتمان حاکم، تقریباً در هر جغرافیایی مشروعیتی ازپیش‌ساخته به‌ارمغان



علین Reuters

پوتین قانون «سازمان‌های مردم‌نهاد نامطلوب» را تأیید کرد

حلقه تنگ مطلوبیت

می‌آورد. نیمه دیگر که انصافاً بر پروپاگانای دولتی روسیه می‌چربد، صدای اعتراض نهادهای حقوق بشری و برخی دولت‌های غربی است که اگرچه خود هنوز بر دوراهی امنیت اطلاعات شهروندان به‌لاتکلیف مانده‌اند، اما قانون جدید روسی را بسیار ظالمانه خوانده‌اند. سازمان‌های عفو بین‌الملل و دیده‌بان حقوق بشر در بیانیه مشترکی که بلافاصله پس از تصویب پیش‌نویس طرح در مجلس دومای روسیه منتشر کرده بودند، از قانون جدید به‌عنوان مروج بیگانه‌ستیزی و ملی‌گرایسی افراطی یاد کرده و آن را شاهدهی بر روند شدت‌یافته سرکوب دولتی «جان دالهیوسن»، مدیربرنامه‌های اروپا و آسیای میانه عفو بین‌الملل، در حالی تصویب این قانون را تازه‌ترین فصل در سرکوب بی‌سابقه سازمان‌های غیردولتی و خفقان هرچه بیشتر

اعتصاب غذا

لئوپولد لویز، رهبر اپوزیسیون وتروئلا در فیلم منتشرشده‌ای ضمن اعلام اینکه اعتصاب غذا را آغاز کرده، خواستار برگزاری اعتراضات ضد دولتی گسترده در روزهای آینده شد. او به اتهام رهبری اعتراضات علیه دولت سوسیالیست این کشور در زندان به‌سر می‌برد.
(آرشیویدپرس)



موج جدید حملات هوایی نیروهای ائتلاف به رهبری عربستان علیه حوثی‌ها

یمن همچنان می‌سوزد



شهروندان غیرنظامی شد که در نزدیکی این مناطق زندگی می‌کردند.

ساکنان شهر مرکزی «تعز» هم گفتند نیروهای هوادار «منصور هادی»، رئیس‌جمهوری سابق یمن، و نیروهای حوثی در طول شنبه‌شب به یکدیگر حمله کردند و در نتیجه آن پنج غیرنظامی کشته

جامعه مدنی روسیه دانسته که همتای او در سازمان دیده‌بان حقوق بشر نیز هدف اصلی قانون‌گذاران را نه منع فعالیت سازمان‌های نامطلوب خارجی، بلکه تحدید فعالیت سازمان‌ها و فعالان مستقل روسی اعلام کرده است؛ مدعایی که با نظر به خلا‌های موجود در طرح پیشنهادی، رنگی از واقعیت می‌گیرد. قانون جدید به دادستان کل روسیه اجازه خواهد داد تا در کنار وزارت خارجه این کشور، هر سازمان مدنی یا تجاری خارجی و بین‌المللی را که بنابر تشخیص مقامات تهدیدی برای نظم قانونی، توانایی‌های دفاعی یا امنیت ملی روسیه است، نامطلوب تشخیص داده و از هرگونه فعالیتی منع کند. این منع فعالیت شامل تعطیلی دفاتر سازمان نامطلوب در خاک روسیه، عدم مشارکت در پروژه‌ها و فعالیت‌های عمومی و منع انتشار مطالب و مصالح آنان از طریق رسانه‌ها و اینترنت است. در این میان، شهروندان و سازمان‌های محلی روسی نیز از هرگونه ارتباط با فعالیت‌های این سازمان منع شده‌اند. اما قضیه آنجایی بیخ پیدا می‌کند که قانون‌گذاران تقریباً هیچ‌گونه مبنای مشخصی برای متهم‌کردن شهروندان روسی به ارتباط با آنچه سازمان‌های نامطلوب می‌خوانند، تعریف نکرده‌اند.

احتمال می‌رود جدای از ترانکش‌های مالی و دریافت مستقیم منابع مالی از سازمان‌های نامطلوب، انتشار مطالب و فرآورده‌های سازمانی، مرادوات احتمالی در نمایندگنان سازمانی و حتی شرکت در آن دست رویدادهای بین‌المللی که نمایندگان سازمان‌های نامطلوب در آن حضور دارند نیز از این پس پاشنه‌آشیل فعالان و سازمان‌های غیردولتی روسی شده و به مجازات آنان بینجامد؛ مجازات‌هایی که از جریمه نقدی و منع فعالیت و رفت‌وآمد متخلفان تا حداکثر شش سال حبس را دربرخواهد گرفت. این در حالی است که فرایند غیرشفاف تشخیص سازمان‌های نامطلوب غیردولتی، به‌تنها سازمان‌ها و افراد را بلافاصله و بدون هیچ‌گونه انظاری، مشمول مجازات‌ها می‌سازد، بلکه امکان اعتراض و خروج از فهرست نامطلوب‌ها را نیز از آنان سلب می‌کند.

پیام اتحاداز کافی‌شاپ

نیکوس آناستازیاداس، رهبر قبرس یونانی نشین، با «مصطفی الکلیچی»، رهبر قبرس ترک‌نشین، در راستای نشان‌دادن همبستگی ۴۵ دقیقه را در مغازه‌ها و کافی‌شاپ‌های دو طرف خط مرزی سپری کردند و متعهد شدند به مذاکرات اتحاد ادامه دهند.
(خبرگزاری فرانسه)



ائتلاف همچنین مناطقی از استان «ذمار» در مرکز یمن و استان جنوبی «شبوه»، هدف قرار گرفته‌اند. با وجود ادامه درگیری‌ها و بالارفتن آمار کشته‌شدگان، چشم‌انداز روشنی برای پایان جنگ دیده نمی‌شود. برگزاری کنفرانس صلح با حمایت سازمان ملل هم، که قرار بود ۲۸ می در ژنو آغاز شود، با اعلام شرکت‌نکردن منصور هادی، در هاله‌ای از ابهام قرار دارد. یکی از سخنگویان منصور هادی این موضع‌گیری رئیس‌جمهور مستعفی یمن را اعتراضی به دبیرکل سازمان ملل متحد دانسته است که با نادیده‌گرفتن قطع‌نامه ۲۲۱۶ شورای امنیت، مذاکرات ژنو را سازماندهی کرده است. باین‌همه حوثی‌ها آمادگی خود

را برای شرکت در گفت‌وگوهای صلح در هر کشور بی‌طرفی، اعلام کرده‌اند. حوثی‌ها اخیراً در کنفرانس صلح ریاض شرکت نکردند و پیش‌تر هم اعلام کرده بودند قبل از هرگونه مذاکره صلحی، خواستار آتش‌بس هستند. حملات ائتلاف عربی به رهبری عربستان سعودی به مواضع حوثی‌ها در یمن، از دو ماه پیش، ۲۶ مارس و پس از آن آغاز شد

که شبه‌نظامیان حوثی صنعا، پایتخت یمن، را به تصرف خود درآوردند و به‌سمت «عدن» پیشروی کردند. به گزارش سازمان ملل خشونت‌های دوماه اخیر به کشته‌شدن هزار نفر و ناپدیدشدن بیش از ۵۰۰ هزار نفر منجر شده است؛ آماري که هر روز بر

آن افزوده می‌شود.

است که نیروهای دولتی نیاز شدیدی به سلاح‌های روسی دارند.»الایبض می‌افزاید ۶۰ درصد از سلاح‌های عراق ساخت روسیه است و العبادی با این کارش حمایت آمریکا را به‌ویژه در «مبارزه با تروریسم و شکست دادن گروه داعش» از دست خواهد داد. «نوری المالکی»، نخست‌وزیر سابق عراق، در سال ۲۰۱۲ معامله‌ای را با روسیه به قیمت ۴٫۲ میلیارد دلار امضا کرد. به موجب این معامله قرار شد روسیه ۳۰۰ هلیکوپتر تهاجمی از نوع «MI-28NE-night» که قادر به پرواز در هر شرایطی است و نیز ۵۰ سیستم دفاع هوایی از نوع «پانستر» که دارای موشک‌هایی با برد کوتاه است، در اختیار عراق قرار دهد. اما مقامات دولتی عراق چند هفته بعد این توافق‌نامه را به دلیل شبهات فساد لغو کردند. پارلمان این کشور نیز تحقیقاتی را از چند نفر از مقامات عراقی دراین‌باره شروع کرد تا معلوم شود که در ارتباط با این معامله چه رشوه‌هایی پرداخت شده است. مالکی در آن زمان این مسئله را تکذیب کرد که سخنگوی دولت یعنی «علی الدیباغ»، او را درباره وجود شبهات فساد دراین معامله آگاه کرده بود.

رویداد

رهبر اپوزیسیون پروندی کشته‌شد

● در تازه‌ترین ناآرامی‌ها و خشونت‌های پروندی به‌دنبال هفته‌ها اعتراض درخصوص درخواست مناقشه‌آمیز رئیس‌جمهور این کشور، رهبر یکی از احزاب اپوزیسیون کوچک پروندی به‌ضرب گلوله کشته شد. به گزارش خبرگزاری فرانسه، ساکنان محلی گفته‌اند، «زدی فروزی»، رهبر حزب «اتحاد برای صلح و توسعه»، تحت حفاظت پلیس پیاده به سمت خانه خود در منطقه «آنگاکار» در بوجومبورا، پایتخت پروندی در حرکت بود که مورد تیراندازی قرار گرفت. در این حمله نیز یکی از سه افسر پلیسی که او را همراهی می‌کردند کشته شد. این حمله خطر تشدید تنش‌ها در پایتخت پروندی را افزایش می‌دهد.

بازگشت سیاه‌پوستان معترض به خیابان

● یکی از افسران پلیس ایالت اوهایو در پرونده قتل عمد دو سیاه‌پوست غیرمسلح، بی‌گناه شناخته شد؛ حکمی که باعث اعتراضات در «کلیولند» شده و مقامات خود را برای اعتراضات بیشتر آماده می‌کنند. به گزارش راشاتودی، «مایکل برلو» ۳۱ ساله، افسر پلیس کلیولند پس از آنکه در سال ۲۰۱۲ میلادی از کاپوت خودرو این مظنونان بالا رفته و به شیشه جلوی خودرو آنها تیراندازی کرد به دو فقره قتل عمد متهم شد. وی اگر در این پرونده گناهکار شناخته شده بود به ۲۲ سال حبس محکوم می‌شد. اما «جان اودونل»، قاضی دادگاه کویاهوگا، روز شنبه حکمی را صادر کرد مبنی بر اینکه استفاده از نیروی مرگبار توسط برلو به‌لحاظ قانون اساسی پاسخی منطقی به تهدیدی واقعی بوده است.

کشف چند گور دسته‌جمعی مهاجران درمالزی

● دولت مالزی از کشف چند گور دسته‌جمعی در حوالی اردوگاه‌های متروک قاچاقچیان انسان در مرز تایلند خبر داده است. به گزارش رسانه‌های مالزی، در روزهای گذشته جسد دست‌کم صد نفر که تصور می‌شود از مهاجران اهل میانمار و بنگلادش باشند، در این گور پیدا شده است. «احمد زاهد حمیدی»، وزیر کشور مالزی، کشف این گورها را «تکان‌دهنده» خوانده و به یکی از روزنامه‌های مالزی گفته بعضی از این گورها که در اطراف ۱۷ اردوگاه غیرقانونی پناه‌جویان کشف شده، به پنج سال پیش برمی‌گردد.

همکاری‌های اطلاعاتی آلمان و آمریکادرها‌ه‌ای از ابهام

● دولت آلمان در واکنش به گزارش‌هایی مبنی بر تعلیق همکاری‌ها و پروژه‌های اطلاعاتی مشترک میان برلین و واشنگتن، در اظهارنظر در این‌باره خودداری کرد. به گزارش رویترز، دولت آلمان درباره گزارش آژانس‌های اطلاعاتی آمریکا مبنی بر اینکه در همکاری با شرکای آلمانی تجدیدنظر کرده و پروژه‌های مشترک را به‌دلیل نگرانی از افشای اطلاعات مجرمانه به دست قانون‌گذاران به حالت تعلیق درآورده، سکوت اختیار کرده است. روزنامه «بیلد» آلمان گزارش داد که «جیمز کلاپر»، رئیس اطلاعات ملی آمریکا، دستور بازنگری در روابط اطلاعاتی برلین- واشنگتن را صادر کرده است و علت آن درز جزئیات همکاری سازمان اطلاعات خارجی آلمان با آمریکا در رسانه‌ها از سوی یک کمیسیون پارلمانی آلمان عنوان شده است.

سفر فعالان صلح از کره شمالی به کره جنوبی

● گروهی از زنان خارجی فعال صلح در اقدامی برای ترویج آشتی، با عبور از منطقه غیرنظامی میان دو کشور، از کره شمالی وارد کره جنوبی شده‌اند. به گزارش بی‌بی‌سی، این فعالان ابتدا تصمیم داشتند پیاده از مرز عبور کنند، اما مقامات دو کره اجازه چنین اقدامی را به آنها ندادند و آنها ناچار شدند از اتوبوس استفاده کنند. «گلوریا استاینم»، فمینیست آمریکایی و فعال سرشناس حقوق زنان که سرپرستی این گروه را برعهده دارد، گفت: اقدام آنها نخستین قدم به سوی صلح است.

پرچم سیاه‌داعش بر فراز قلعه تاریخی شهر «پالمیرا»

● تروریست‌های «داعش» تصاویری را از برافراشتن پرچم‌های سیاه خود بر قلعه تاریخی شهر باستانی پالمیرا (تدمر) در سوریه منتشر کردند. در همین حال، مدیر کل آثار باستانی و موزه‌های سوریه اعلام کرد این تروریست‌ها وارد شهر شده و موزه تدمر را تعدادی از مجسمه‌های این موزه را ویران کرده‌اند. «مامون عبدالکریم»، مدیر کل آثار باستانی و موزه‌های سوریه، اعلام کرد تروریست‌های داعش درهای موزه تاریخی شهر پالمیرا را گشوده و وارد آن شده و تعدادی از مجسمه‌های این موزه را به دوران ماقبل از تاریخ بازمی‌گردد، ویران کرده و پس از آن درهای موزه را بستند و نگهبانانی را در ورودی‌های آن مستقر کردند. او تأکید کرد: صدها اثر باستانی در این موزه از مدت‌ها پیش به دمشق منتقل شده است، اما همچنان آثار دیگری در این موزه وجود دارد. ما امیدواریم شهر تدمر و موزه این شهر در معرض حملات ویرانگرانه داعش مثل آنچه در عراق رخ داده، قرار نگیرد.